

## HANDOUT STEOP-PRÜFUNGEN WS 2022/23

Im Bachelorstudium Transkulturelle Kommunikation (BA 2016 und BA 2020) ist im ersten Semester eine Studieneingangs- und Orientierungsphase (StEOP) vorgesehen.

### Teile der StEOP nach 2020

Die StEOP im Bachelorstudium Transkulturelle Kommunikation 2020 besteht aus:

- 1) Modulprüfung Transkulturelle Kommunikation I (8 ECTS), die Inhalte der folgenden Lehrveranstaltungen umfasst:
  - VO Transkulturelle Kommunikation
  - VO Mehrsprachigkeit und Linguae francae
- 2) Modulprüfung Transkulturelle Kommunikation II (8 ECTS), die Inhalte der folgenden Lehrveranstaltungen umfasst:
  - VO Deskriptive Grammatik Deutsch
  - VO Einführung in das wissenschaftliche Arbeiten

### Teile der STEOP nach 2016

Die StEOP im Bachelorstudium Transkulturelle Kommunikation 2016 besteht aus:

- 1) Modulprüfung Transkulturalität (10 ECTS), die Inhalte der folgenden Lehrveranstaltungen umfasst:
  - VO Transkulturelle Kommunikation: Theorie und Praxis
  - VO Kommunikation und Translation
  - VO Mehrsprachigkeit
- 2) Modulprüfung Kultur und Kommunikation – Basis (8 ECTS), die Inhalte der folgenden Lehrveranstaltungen umfasst:
  - VO Kultur und Kommunikation 1: B-Sprache
  - VO Kultur und Kommunikation 1: C-Sprache

### Termine, Anmelde- und Abmeldephase

Die aktuellen Termine werden auf der Homepage angeführt:  
<https://transvienna.univie.ac.at/studium/bachelorstudium/steop/>

## StEOP-Termine BA 2020

Prüfung	Termine	Anmeldung	Abmeldung
Modulprüfung Transkulturelle Kommunikation I	1. Termin <b>13.12.2022</b> 9 Uhr, Audi Max	21.-28.11.2022, 23:59 Uhr	bis spätestens 06.12.2022, 23:59 Uhr
	2. Termin <b>31.01.2023</b> 9 Uhr, Audi Max	09.-16.01.2023, 23:59 Uhr	bis spätestens 24.01.2023, 23:59 Uhr
Modulprüfung Transkulturelle Kommunikation II	1. Termin <b>14.12.2022</b> 9 Uhr, Audi Max	21.-28.11.2022, 23:59 Uhr	bis spätestens 06.12.2022, 23:59 Uhr
	2. Termin <b>01.02.2023</b> 9 Uhr, Audi Max	09.-16.01.2023, 23:59 Uhr	bis spätestens 24.01.2023, 23:59 Uhr

## StEOP-Termine BA 2016

Prüfung	Termine	Anmeldung	Abmeldung
Modulprüfung Transkulturalität	1. Termin <b>13.12.2022</b> 9 Uhr, Audi Max	21.-28.11.2022 23:59 Uhr	bis spätestens 06.12.2022, 23:59 Uhr
	2. Termin <b>31.01.2023</b> 9 Uhr, Audi Max	09.-16.01.2023, 23:59 Uhr	bis spätestens 24.01.2023, 23:59 Uhr
Modulprüfung Kultur und Kommunikation - Basis	1. Termin <b>14.12.2022</b> 9 Uhr, Audi Max	21.-28.11.2022, 23:59 Uhr	bis spätestens 06.12.2022, 23:59 Uhr
	2. Termin <b>01.02.2023</b> 9 Uhr, Audi Max	09.-16.01.2023, 23:59 Uhr	bis spätestens 24.01.2023, 23:59 Uhr

## Anmeldung/Abmeldung für die Prüfung

1. Sie suchen die Prüfung im Vorlesungsverzeichnis (u:find) → Studienprogrammleitung 34 – Translationswissenschaft → Bachelor Transkulturelle Kommunikation → Prüfung STEOP PM1/ PM2 (BA 2020) oder Prüfung STEOP M1/M2 (BA 2016)
2. Die Anmeldung ist nur innerhalb der vorgegebenen Anmeldefrist möglich. Die Anmeldefrist wird in u:find angezeigt.

3. Mit einem Klick auf „Für diese Prüfung an-/abmelden“ werden Sie zu u:space weitergeleitet, wo Sie die Anmeldung abschließen können.
4. In u:space wählen Sie nun Ihr Studium und den jeweiligen Studienplanpunkt (Modul) aus. Mit einem Klick auf „Anmelden“ schließen Sie die Anmeldung ab. Als Status wird Ihnen nun „Angemeldet“ angezeigt.
5. Unter dem Punkt Anmeldeübersicht in u:space können Sie innerhalb der Abmeldefrist auch die Abmeldung von der Prüfung vornehmen.
6. **WICHTIG: Wenn Sie nach einer Anmeldung doch nicht zur Prüfung antreten möchten und sich nicht rechtzeitig (während der Abmeldefrist) abmelden oder ohne Abmeldung nicht zur Prüfung erscheinen, werden Sie für den nächsten Prüfungstermin gesperrt.**

## Antrittsmöglichkeiten

- **Wie oft darf ich antreten, wenn ich beim ersten Mal durchfalle?**  
Wenn das Prüfungsergebnis beim 1. Antritt negativ ist, können Sie noch dreimal antreten. Insgesamt sind also vier Prüfungsantritte möglich. Beim 4. Antritt (also der 3. Wiederholung) ist eine kommissionelle Prüfung vorgesehen.

- **Was ist, wenn ich nicht bei der ersten Möglichkeit zur StEOP antrete?**

Zur StEOP können Sie antreten, wann Sie möchten. Sie müssen nicht zum ersten möglichen Termin antreten. Es gilt allerdings zu bedenken, dass sich das Studium verzögert, wenn Sie die StEOP nicht gleich im 1. Semester absolvieren. Solange Sie die StEOP nicht absolviert haben, können Sie keine weiteren Studienleistungen absolvieren.

## Zur Prüfung selbst – Prüfungsmodalitäten im SS22

- **Art der Prüfung**  
Es handelt sich um eine Multiple-Choice-Prüfung, die vor-Ort stattfinden wird. Informationen über Zeit und Ort der Prüfung sind auf u:find.

- **Ablauf der Prüfung**

- Prüfung vor Ort

Am Tag der Prüfung müssen Sie eine halbe Stunde vor Beginn der Prüfung dort sein. Eine Liste mit dem Sitzplan für die Prüfung wird vor dem Hörsaal aufhängen.

Beim Eintritt der Hörsaal muss man die Jacken und Taschen in den hinteren Reihen lassen. Zum Platz darf mitgenommen werden:

- Studierendenausweis, Kugelschreiber (blau, schwarz)
- **keine** Handys und sonstigen Hilfsmittel

- Dokumente

Man bekommt 3 getrennte Dokumente:

- Deckblatt & Ausfüllhilfe
- Fragebogen
- Antwortbogen

- Art der Fragen und Antwortmöglichkeiten

Es handelt sich um ein Multiple-Choice-Testformat (Mehrfachauswahl) mit mehreren Zuordnungsmöglichkeiten. Für jede Frage sind vier bis max. zehn Antwortmöglichkeiten vorgesehen, von denen eine oder mehrere Antwortmöglichkeiten richtig sind, jedoch **nie keine oder alle**.

- Vor der Prüfung überprüfen Sie bitte

- Sind alle 40 Fragen vorhanden? (Fragebogen)
- Stimmt die Gruppe des Fragebogens mit der Gruppe des Antwortbogens überein? (Gruppe A, B, C, D)

- Ausfüllen des Antwortbogens

1. **Name** eintragen und unterschreiben
2. 8-stellige **Matrikelnummer** eintragen und ankreuzen
3. Antworten erst dann **ankreuzen**, wenn Sie sicher sind, dass Ihre Auswahl stimmt

**1** **Antwortformular**  
Zur automatischen Prüfungsauswertung

Vorname: MAX  
Nachname: MÜSTERMANN  
Unterschrift: \_\_\_\_\_

Saalaufsicht: \_\_\_\_\_

Gruppe: A  B  C  D  E  F

Dieser Antwortbogen wird maschinell gelesen. Bitte nicht falten, nicht knicken und nicht beschmutzen. Verwenden Sie zum Markieren einen blauen oder schwarzen Kugelschreiber. Bitte markieren Sie sorgsam durch Ankreuzen:

Nur deutlich erkennbare positionsgenaue Markierungen werden ausgewertet! Wenn Sie eine Ankreuzung korrigieren möchten, füllen Sie das Kästchen mit der Falsch-Markierung mit Ihrem Stift vollkommen aus, dadurch wird diese Ankreuzung wie ein leeres Kästchen gewertet.

Ausstreichungen können nicht noch mal korrigiert werden. Markierungen und Beschriftungen außerhalb der Kästchenfelder können die Auswertung behindern.

universität wien

Matrikelnummer  
9 8 9 6 5 4 3

0       0  
1       1  
2       2  
3       3  
4       4  
5       5  
6       6  
7       7  
8       8  
9       9

3

a b c d e f      25)

4)            26)

5)            27)

6)            28)

7)            29)

8)            30)

9)            31)

10)            32)

11)            33)

12)            34)

13)            35)

14)            36)

15)

16)

- Kugelschreiber (blau, schwarz)

- Kästchen positionsgenau ankreuzen
  - Aufgaben zuerst auf dem Fragebogen bearbeiten und dann auf den Antwortbogen übertragen
  - **keine** Markierungen und Anmerkungen außerhalb der Kästchen
  - Antwortbogen **nicht** falten
  - **Korrekturmöglichkeit:** Kästchen vollkommen ausfüllen (es wird wie ein leeres Kästchen gewertet)
- Abgabe
    - Name / Matrikelnummer am Deckblatt und auf dem Antwortbogen
    - **alle** Prüfungsteile abgeben
      - Deckblatt & Ausfüllhilfe
      - Fragebogen
      - Antwortbogen
    - Studierendenausweis herzeigen

- Prüfungszeit

Sie haben insgesamt **2 Stunden** für die Beantwortung der Fragen Zeit. Die Prüfung wird um 09:00 Uhr mit einer kurzen Erklärung des Prüfungsablaufs beginnen. Danach beginnt die eigentliche Prüfung (Dauer: 2 Stunden).

- Bewertung/Punktevergabe und Notenschlüssel

Die Gesamtpunktzahl pro Modulprüfung ist 40 Punkte, pro Frage kann maximal 1 Punkt erreicht werden.

Ab 34,8 Punkten (87%) = sehr gut

Ab 30 Punkten (75%) = gut

Ab 25,2 Punkten (63%) = befriedigend

Ab 20 Punkten (50%) = genügend

- Punktevergabe:

Kreuzen Sie eine Frage mit einer einzigen richtigen Antwort korrekt an, erhalten Sie dafür einen Gesamtpunkt. Bei einer Frage mit beispielsweise zwei richtigen Antworten erhalten Sie pro richtig gewählter Antwortmöglichkeit  $\frac{1}{2}$  Punkt. Bei einer Frage mit drei richtigen Antwortmöglichkeiten erhalten Sie pro richtig gewählter Antwort  $\frac{1}{3}$  Punkt, etc.

Für jede falsche Antwortmöglichkeit, die angekreuzt wird, wird der Wert abgezogen, den Sie für eine richtige Antwortmöglichkeit bekommen würden. Bei einer Frage mit beispielsweise zwei richtigen Antworten, werden Ihnen pro falsch gewählter Antwortmöglichkeit  $\frac{1}{2}$  Punkt abgezogen. Bei einer Frage mit drei richtigen Antwortmöglichkeiten,

werden Ihnen pro falsch gewählter Antwortmöglichkeit  $\frac{1}{3}$  Punkt abgezogen, etc.

- Wie und wann erfahre ich die Ergebnisse?

Die Korrekturfrist beträgt offiziell 4 Wochen. Die Ergebnisse werden direkt im Prüfungspass eingetragen.

- Mit wem kann ich die Ergebnisse besprechen?

Fragen zu den Inhalten der Prüfung selbst können unter Vereinbarung eines Sprechstundentermins mit den jeweiligen LehrveranstaltungsleiterInnen der Vorlesungen, deren Inhalte Stoff der Prüfung sind, geklärt werden

## **Ansprechpersonen für Fragen zur Anmeldung, zur Prüfung und zu den Inhalten im Vorfeld der Prüfung**

### **Für Fragen zur Anmeldung und zur Prüfung:**

[lisa.trauner@univie.ac.at](mailto:lisa.trauner@univie.ac.at)

[ssc.translationswissenschaft@univie.ac.at](mailto:ssc.translationswissenschaft@univie.ac.at)

### **Für Fragen zu den Inhalten kontaktieren Sie bitte die LehrveranstaltungsleiterInnen.**